

## Medienmitteilung

Datum 31. Oktober 2018

# Preisübergabe an Balance Familie AG

**Family Business Award Die Balance Familie AG aus Meisterschwanden war dieses Jahr unter den Finalisten des Family Business Awards. Gestern durfte die Geschäftsleitung des Unternehmens einen VW Arteon R-Line in der AMAG Schinznach-Bad als Preis entgegennehmen.**

Family Business Award  
p.A. Swiss Economic Forum  
C.F.L. Lohnerstrasse 24  
CH-3645 Gwatt (Thun)  
www.family-business-award.ch  
info@family-business-award.ch

Der Family Business Award zeichnet jedes Jahr ein Schweizer Familienunternehmen mit besonders nachhaltiger Unternehmensführung aus. Dieses Jahr standen die 1a hunkeler holzbau AG & 1a hunkeler fenster AG aus Ebikon, die Balance Familie AG aus Meisterschwanden und die Bühler Electricité SA aus Monthey im Finale.

Alle Finalisten erhalten als Preis von der AMAG einen VW Arteon R-Line. Das elegante Modell aus dem Hause Volkswagen wird die Finalisten ein Jahr lang komfortabel und dynamisch begleiten. Der Gewinner darf das Fahrzeug zudem behalten. Gestern fand die Preisübergabe in der AMAG Schinznach-Bad statt, bei welcher die Balance Familie AG mit den Geschäftsinhabern Felix Suhner und Rhéane Suhner das Fahrzeug von Hansueli Bächli, Geschäftsführer AMAG Schinznach-Bad, in Empfang nahm.

### **Die Balance Familie AG steht für «Das Gute im Leben»**

Die Geschichte der Balance Familie begann im Jahr 1977, als Walter Suhner am Hallwilersee aus einer ehemaligen Brandruine das Hotel Seerose errichtete. Nach und nach kamen mehr Betriebe zum Familienunternehmen dazu: das Aarauer Restaurant «Mürset», das Hotel Bad Bubendorf im Baselland, das Sonne Seehotel am Sempachersee, das Bad Ramsach Quellhotel im Ober-Baselland sowie das Seeblick Höhenhotel über dem Vierwaldstättersee. Das Anwachsen des Familienbetriebes forderte Umstrukturierungen. Deshalb wurde 2012 die familiengeführte Dachmarke «Balance Familie» gegründet und die operative Führung des Hotels Seerose übergeben.

Die Wahl des Namens beschreibt den Fokus des Unternehmens: Klare Führung, Ja-Philosophie und Harmonie prägen den Arbeitsalltag. Fast 300 Mitarbeitende und 40 Lernende sind zurzeit beim Familienbetrieb beschäftigt. Die drei Werte Engagement, Verantwortung und Sinngebung werden in sämtlichen Betrieben und auf allen Stufen aktiv gelebt. Die Gaststätten der Balance Familie sprechen lebensfreudige Sinnesmenschen an und bieten den Gästen Wohlfühlatmosphäre und Gastfreundschaft.

### **Über den Family Business Award**

Die AMAG hat den Family Business Award zu Ehren ihres Gründers und Patrons Walter Haefner ins Leben gerufen, der sich stets für eine echte, gelebte und nachhaltige Firmenkultur eingesetzt hat. Ausgezeichnet werden besonders verantwortungsbewusste und unternehmerisch wirkende Familienunternehmen aus der Schweiz. Zudem verfolgt der Award den Zweck, auf die grosse volkswirtschaftliche Bedeutung von Familienunternehmen in der Schweiz aufmerksam zu machen.

Für die Wahl des siegreichen Unternehmens ist eine zehnköpfige Jury verantwortlich, welche aus ausgewiesenen Persönlichkeiten besteht. Präsiert wird die Jury dieses Jahr von Dr. Karin Lenzlinger Diedenhofen, VR-Delegierte und Inhaberin Lenzlinger Söhne AG. Die weiteren Mitglieder der Jury sind: Dr. Philipp Aerni, Direktor CCRS Universität Zürich, Ständerätin Pascale Bruderer Wyss, Roger de Weck, eh. Generaldirektor SRG SSR, Klaus Endress, Verwaltungsratspräsident der Endress+Hauser Gruppe, Hans Hess, Präsident Swissem, Jürg Läderach, Inhaber Confiseur Läderach AG, Dr. Thomas Staehelin, ehem. Präsident Vereinigung der Privaten Aktiengesellschaften VPAG, Peter Stähli, CEO Gentiane Invest SA und Founder Swiss Economic Forum und Franziska Tschudi Sauber, VR-Delegierte und CEO WICOR Holding AG.

An der Preisverleihung vom 19. September 2018 gewann die 1a hunkeler holzbau AG & 1a hunkeler fenster AG, welche sich in die Reihe der bisherigen Gewinner Jucker Farm AG (2017), FRAISA SA (2016), Wyon AG (2015), Entreprises et Domaines Rouvinez (2014), SIGA Holding AG (2013) und Trisa AG (2012) einreicht.

Weitere Informationen: [www.family-business-award.ch](http://www.family-business-award.ch)

Foto: Hansueli Bächli (rechts), Geschäftsführer der AMAG Schinznach-Bad, übergibt den VW Arteon R-Line an Felix Suhner, Geschäftsinhaber Balance Familie AG (links), und Rhéane Suhner, Geschäftsinhaberin Balance Familie AG (Mitte).

### **Für Fragen wenden Sie sich bitte an:**

AMAG Group AG  
Dino Graf  
Leiter Group Communication  
Telefon +41 44 269 53 00  
[presse@amag.ch](mailto:presse@amag.ch)

AMAG Group AG  
Roswitha Brunner  
Leiterin Group PR & CSR  
Telefon +41 44 269 53 04  
[presse@amag.ch](mailto:presse@amag.ch)